

**Personalerettens dom (Tredje Afdeling) af 5. februar 2016 — Barnett, Ditlevsen og Madsen mod EØSU**

(Sag F-66/15) <sup>(1)</sup>

*(Personalesag — pensionerede tjenestemænd — alderspensioner — vedtægtens artikel 64 — justeringskoefficienter — årlig ajourføring af justeringskoefficienterne — vedtægtens artikel 65, stk. 2 — foreløbig ajourføring — artikel 3, 4 og 8 i bilag XI til vedtægten — mærkbarhedstærskel — ændring i leveomkostningerne — vedtægtens artikel 65, stk. 4 — ingen ajourføring i 2013 og 2014 efter lovgivers beslutning herom — rækkevidde — forordning nr. 1416/2013 — overvurdering af justeringskoefficienten for Danmark — nedsættelse af justeringskoefficienten ved mekanismen for foreløbig ajourføring — magtfordrejning)*

(2016/C 106/60)

Processprog: fransk

**Parter**

*Sagsøgere:* Inge Barnett (Roskilde, Danmark), Suzanne Ditlevsen (København, Danmark) og Annie Madsen (Frederiksberg, Danmark) (ved advokaterne S. Orlandi og T. Martin)

*Sagsøgt:* Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg (ved K. Gambino, A. Carvajal, L. Camarena Januzec og X. Chamodraka, som befuldmægtigede, og advokat B. Wägenbauer)

**Sagens genstand**

Påstand om annullation af afgørelserne om nedsættelse af den justeringskoefficient, der finder anvendelse på pensionen til sagsøgerne, som er bosat i Danmark, således som dette fremgår af deres pensionsopgørelser for juni 2014, og påstand om erstatning af det ikke-økonomiske tab, der angiveligt er lidt som følge af de divergerende og modstridende oplysninger med henblik på at begrunde de anfægtede afgørelser.

**Konklusion**

- 1) Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg frifindes.
- 2) Inge Barnett, Suzanne Ditlevsen og Annie Madsen bærer deres egne omkostninger og betaler de af Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg afholdte omkostninger.

<sup>(1)</sup> EUT C 213 af 29.6.2015, s. 50.

**Personalerettens kendelse (Anden Afdeling) af 5. februar 2016 — Fedtke mod EØSU**

(Sag F-107/15)

*(Personalesag — tjenestemænd — pensionering uden ansøgning — pensionsalder — ansøgning om fortsættelse i tjenesten ud over aldersgrænsen — vedtægtens artikel 52, stk. 2 — tjenestens interesse — procesreglementets artikel 82 — ufravigelige procesforudsætninger — den administrative procedure ulovlig)*

(2016/C 106/61)

Processprog: fransk

**Parter**

*Sagsøger:* Ingrid Fedtke (Wezembeek-Oppen, Belgien) (ved advokat M.-A. Lucas)

*Sagsøgt:* Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg (EØSU) (ved K. Gambino, A. Carvajal, L. Camarena Januzec og X. Chamodraka, som befuldmægtigede, samt advokat B. Wägenbauer)